

## ایرانی اینانچ و جنوب آذربایجان موستقیلیگی اوغوزخان آتمان

بوتون دونيا اينانجلاري و دينلرينه بير جور ايکيلى و ضيد دوشونجه مؤوجوددور. بوتون دينلرده خيرخواه تانرى ايله پيسليك سئور تانرى، گؤيسل تانرى و يا تانريلار ايله يئرآللى تانرى و يا تانريلارى، ياخشى روحalar ايله پيس روحalar اينانجى و آنلايىشى گۈرولمكده دير. بو دا فايدالى و ضرلى جوغرافى شرطلر ايله قونشو بيرلىكلرین اينانجلاريندان قاباقلانمىش اوlsa لازىمير. بعضاً ده كۈچ ائدىلن اۆلکە نىن يېرلى و يا اسکى ساكىنلرى يئنى گلنلرین اينانجلارى و دينلرينه پيس قەرمان و تانريلارى ايسه پيس تانرى ماهيتىنى قازانمىشلار ايدى. دونيانين ان اسکى يازىلى و زىگىن ميفولوگىياسينا صاحىب مئزۇپوتامىدا بو اىكى ضيد آنلايىشلارا و اينانجلارا شاهىد اولا بىلىرىك. آى تانرىسى سىن كىمى گوجلو بير تانرى نهنگلر و پيس تانريلار طرفيندن قاچىرىلدىغى زامان آى توولماسى اينانجى دونيانين بير سира يېرلىرنىدە اولدوغو كىمى مئزۇپوتامىدا دا واردى و بو بۇلگە ده پيس روحalar و تانريلارين وارلىغىنى گؤسترەتكىدە دير. خستە ليك پيس بير روحون اينسانا گىرمە سىندىن قاباقلانار سانىلماقدا ايدى و اوندان اۋترى او پيس روحو بىندىن قومماق اوچون جادوگىرل چاغرىلاردى. بنزى دوشونجه لر كۈھنە يونان دونياسىندا دا گۈرولمكده دير. توركىرددە ايسه تانرى بى اولگەن

ايله ارليك بونون گؤسترىجىسىدىرىر. گؤىسل بى اولگىن ايله يېرآلتى تانرىسى ارلىك علئىه دار ايکى تانرى ايدى.

ايرانى قۇوملر دونياسينا گلدىيگىمиз زامان بو ايكىلىلىگىن بىر سىستئم مئيدانا گتىردىگى، بو بىرلىكلىرىن ايناج و دىنلىرى نىن بو علئىه دار دىكوتومى اطرافيندا فورمالاندىغى گئرولمكده دير. آهورا مزا و ايشيق دونياسى ايله اهريمن و قارانلىق دونياسى، يىندىي ئولومسوز ملک (امشاسپاندلار)، ايله يىندىي ان پىيس نهنگ (اكومانلار)، تانرىلار، نەنگلەر، ياخشىلىق ايله پىسىلىك، دوغرو ايله يالان و... بو علئىه دار ايكىلىلىگىن آشكار نومونه لرىندىدىر. زردوشتولوك بو ضىيد آنلايىشلارى ايچىننە بىغاراق بىر دين فورماسىنى آلماقدارىيادى.

زردوشتولوكده ضىيد اىكى آنلايىش و اىكى دونيا بىر- بىرىبىلە داوملى موباريزە و دؤيووش حاليندا ايدىلر و بو دؤيووش موقدر اولدوغو كىمى ايشيق دونياسى و آهورا مزدانىن ظفرييلە نتيجه لنه جك. باشقا سۆزلە ايرانلىرىن دوشمنلىرى يئر اوزوندىن محو اولاچاقلار و آرتىق يالىز زردوشتە اينانانلار و اونون يولوندا دؤيوشنلر (اريلر) ابدى بىر دونيادا ياخشىلىقلار ايچىننە ياشاماغا باشلاياجاقلار. گئرچك حياتدا بو مسئله دوشمنلىرى نىن محو اولماسى اولاراق شرح اولونمالىدىرىر.

زردوشتولوكده كى بو ضىيد ايكىلىلىگىن فورمالانماسىندا، بو دىننин منسوب اولدوغو آرى قۇوملىرى نىن اوتوردوغو اورتا آسيياداکى قونشularى نىن و بئلگە نىن ائتنىك قروپلارى ايله جوغرافى فاكتورلارى تاثيرلى اولموشدور. بىلىندىگى اوzerه اوستادا تورانى قۇوملىرىنдин سۈز ائدىلمكده و بونلارين بىر قىسىمى ايرانى قۇوملىرىن مرحمتسىز دوشمنلىرى اولاراق گئستريلمكده دير. باشقا سۆزلە آيرىيا ايله توپر يا و ایران ايله توران آنلايىشلارى بو ايكىلى دوشونجە نىن مئيدانا گلمە سىيندە تاثيرلى اولموش و اىكى دوشمن ماھيتىنى آلمىشدىرىر. ايرانلىلارين زردوشتولوك و تورانلىلارين ايسە كۆھنە دىنە منسوب اولدوقلارى، آرالاريندا جىدى دؤيوشلر و موباريزە لر ائدىلدىگى بىلىنمكده دير. بو دؤيوشلر عكسلرىنى اوستادا گئستر مىشدىرىر.

بو تورانليارين، آكامئنيت يازيتلاريندا كىچن ساكلالار اولدوغو ايره لى سورولمكده دير. اوستا ساكلالاردان، آكامئنيت يازيتلاري ايسيه تورانلياردان خبرسىزدير و بو قۇوملىرىن وارلىغىنا دايىر بولىرىدە هېچ بىر اىشارە مۇوجود دئىيىل. اوندان اۇتىرى بعضى آراشدىريجىيلار بو اىكى قۇومو ئىينى سايىماقدادىر. اوستانىن، ايندىكى واختدا داها چوخ طرفدار قازانان اورتا آسيا دا شىكىللەندىگى و بونا سۈيكتە رك بولىگە سىيندە تاپىلىدىغى آكامئنيت يازيتلاريندا گۆستەريلەن ساكلالارين يوردوپلا اويعونلوق گۆستەرمكده دير. باشقۇ سۈزۈلە توران اۋلەكە سى نىن دە آرال و خارزم بۇلگە سى و شرقىيندە اولدوغو و اورادان ايرانىلە تضييق ائتمىكلىرى قبول اندىلەمكده دير.

هون تانھوسو موتون (م. اؤ. ۱۷۴-۲۰۹) قۇنشۇ يۈچى- لرى مغلوب ائدە رك بېرلىنىن ائتمىش و غربە دوغرو ايتلە مىشىدىر. بو دا مشھور قۇوملىرى كۆچۈنون اهمىتلى سبېلىرىنىن بىرى اولموشدور. يۈچىلەر دە قۇنشۇلارى اولان ساكلالارى يېرلىرىنىن ائتمىشلەر و غربە دوغرو يول سالمالارينا سبب اولموشلار. بو ساكلالار ايرانىن شرقىينە گلە رك بولۇنلىكى ساكلاستان/اسىستان اياڭتىنە آدلارىنى وئرمىشلەر. ساسانى دۇورۇنون ايلك يازيتلاريندا (۱. شاپور يازى ايدىنند) ايسيه بو اياڭتىن شىمال و شرقىيندە توران و تورىستان توبونىمى نىن اورتايىا چىخىدىغى گۈرۈل. بو دۇورلۇ اوستانىن تورپالارى و ساكلالارين بىر قولو اولمالىدىرلار و او بۇلگە دە يېرلىشىدىكەن سونرا آدلارى او بۇلگە يە وئىرلىميسىدىر. باشقۇ سۈزۈلە ايرانى قۇوملىرىن ان جىدى دوشمنلىرى اوئنلارى ايزلىيە رك ياخىنلارينا قدر گىلىمىشىدىر. آنجاق آرتىق او كۆهنە دوشمنلىكىن اثر قالامامىشدىر و اونلاردا آز چوخ زردوش تولوكىن تاثيرلىنىمىش و كۆهنە اينانجلارى يۇمىشمالىمىشىدىر.

هونلار دۇوروندە كى تورك قۇوملىرى دە غربە دوغرو كۆچ ائتمە يە باشلامىشىدىر و خىزىن شىيمالىيندان كىچە رك آوروپانىن اورتالارينا قدر اولان بۇلگە لرى ايدارە لرى آلتىنَا آلا بىلەمىشلەر. بو كۆچلەرن اورتا آسيا دا نصىبىنى آلمىشىدىر و بۇلگە دە تورك بويالارى يېرلىشىمە يە و ايرانى قۇوملىرى داها دا غربە ايتلە مە يە باشلامىشلار ايدى. افغانىستاندا اورتايىا چىخان آغ ھون و يا افتالىت دەولتى غربە كۆچ ائتمىش هونلارين بىر قولونون بورادا قوردوغو بىر دەولت ايدى. بو كۆچ حرکاتى گئى تورك ايمپېراتورلۇغۇ دۇوروندە دە داوام ائتمىش و اورتا آسيا نىن

تاماميله توركىشمه سينى تأمين ائتمىشدىр. اوراداکى ايرانى قۇوملىرى يا اورانى ترك ائتمك مجبورىتىيندە قالميش و يا توركلىرىن ايچىننە ارىمىيىشدىر. آغ ھونلارىن گؤى توركى طرفينىدىن اورتادان قالدىرىلماسىيلا بو بؤيوك ايمپئراتورلوق ساسانىلرله بىرباشا قونشو اولموشدور.

گؤى توركىلرle ساسانىلرلىن ياخشى موناسىبىتلرى اووزون سورمه مىشدىر. ايپك يولو تىجارتىنى نظارت ائتمك اوچون باشلاتان رقابت آز بىر مودتىدە يېرىنى دؤيوشلەر بوراخمىشدىر و سببىنندەن ساسانىلرلىن يېنى و جىدى بىر باشقۇ دوشمنلىرى اورتاييا چىخمىشىشدىر.

اسكى توران ئولكە سينى الله كئچرن توركىلر ايران ادبىياتىندا تورانلىلارلا قايناشدىرىلماغا باشلاتمىشىشدىر. توركىلر دە تورانى قۇوملىرىن ميراثينا صاحىب چىخاراق اۆزلىرى ايلە بۇ قۇزم آراسىندا علاقە ياراتماغا، حؤكمدارلارى ايسە سوپىونو توران كرالىي ائفراسىيابا باغلاماغا باشلامىشلار ايدى. حتى افسانوى تورك رهبرى آلپ ار تونگا، افراسىياب ايلە عنىنى تو تولماقدا ايدى. باشقۇ سۆزلە بۇ قارىشىق و قىىسمەن بنزىر بىر شخصىت و آنلايىشلا توركىلر تورانلىلارين يېرىنى آلماقدا و قونشو ايرانىلر طرفينىدىن دوشمن حساب ائدىلەكىدە ايدىلر.

بو دوشمنلىكىن اىضاھاتى ان ياخشى شكىلده عكسيئەنى فيردوسى نىن شاھنامە اثرينىدە تاپمىشىشدىر. اصليندە فيردوسى اثرينىدە كۆھنە ايران ميفولوغىياسىنىنى ايشلە مىشدىر و ايران ايلە تورانىن دؤيوشلەرىنى تصویر ائتمىشىشىدە، آنچاق ياشادىغى دۇور اعتىبارىلە (غۇزە لى تورك دؤولتى زامانىندا) بۇ تورانلىلارين توركىلر حساب ائدىلەمە سى لازىمىدىر. او دۇوردە غزنه لىلر هىندىستان و افغانىستانىن يانىندا ايرانىن يارىسىتىنا قدر اولان بؤلگە لرى اللرىنە كئچىرمىش و ايرانا حاكىم اولموشلار ايدى.

سوننى غزنه لى توركىلر نىن خوصوصىلە رى و عومومىتىلە حاكىم اولدوقلارى ايرانىن بىر قىىسمى تورپاقلارىندا غربى اينانجلالا ائتدىكلىرى موباريزە لرلە، سوننى سلجوقلارىن، مىصر فاطىمېرىيەلە امكداشلىق ائدە رك بغداد عباسى خليفە سينى ايدارە سى آلتىندا تو تان شىعە بۇۋئىھى دؤولتىنى اورتادان قالدىرىماقلا سوننىلر و خوصوصىلە توركىلر، شىعە ايرانى دؤولتلر و فاطىمېرىيەنلىنى اورتادان قالدىرىماقلا سوننىلر و خوصوصىلە توركىلر، شىعە ايرانى دؤولتلر و اىقتىدارى الده ائتمە يە چالىشان شىعە قروپلارىن دوشمنى اولموشلار.

مین ايلی اطرافيندا ايران و اطرافينا حاکيم اولان تورک دؤولتلري دؤورونده تورکلرین خوش گئروشلو و باشقا دينلري و مدنителري تحمول ائتمه باجاريغينا صاحيب اولمالاريندان اؤتري ايراني قؤوملر باشدا اولماقلاباشقا ميلتلارين وارليغى و ميللى مدنителارىليله جيidi بير پروبىلم ياشانماميشدير. تورکلر فارس و عرب ديلينى منيمسه ميش، بو ديللرده بير چوخ اثرلر ياراتميش و بو ديللر ياشاتميشلار. ايلخانلىلاردان اعتىبارن بعضى تورک-موغول حؤكمدارلارى نين، سوننى عرب و تورکه قارشى موخاليف بير ايراني دينى آخين اولان شيعه دينينى قبول ائتيگى و تورک صفوپلر دؤورونده ايرانيين رسمي حالينا گلدىگى بئله گئرولمكده دير. بو دا ايرانا گلديكىدن سوزنا تورکلرین ايراني قؤوملر و عربلره قارشى دوشمنلىك دويغوسونون اولمادىغى و گئرولمه دىكىنه دلالت ائتمكده دير.

ايرانداكى ائتنىك دوشمنلىك و ائتنىك آزلىقلارين آسيميلاسسيون و ائليناسيون جهدلىرى اينىگىلرە نين كۈمىگىلە قاجارلارى آشىرداراق ايش باشينا گلن پھلوى سولاله سىيلە باشلامىشدير. ايسلايم اولى ايراني قؤوملر، خوصوصىلە ساسانى دؤورو عنونه لرينى موعاصير شرطلره اويدوراراق منيمسه ين راضىليق و خوصوصىلە محمد راضىليق پھلوى، وئريلن امرلر ايستيقامتىنده ايران آدى نين قبول ائدىلەم سىيلە بورانىن ايراني قؤوملرین يوردو اولدوغو فيكىرينى ياراتماغا و ياماغا چالىشماقدا ايدى، باشقا ائتنىك قؤوملرە ياشاتدىغى قاداغان ائدر و آسيميلاسسيون جهدلىرىلە ائتنىك آنلاشىلمازلىق و قارشىدورمانىن ايلك آددىملارينى آماقدا ايدى. البتە بو شكافلارين اهمىتلى بير قىسىمى نين ده موستملکه چىلر طرفينىن ائتىرييلىكى و آرخاسىندا ايسه باشقا مقصدلر اولدوغو دا اونودولمامالىدир.

ايران اسلام اينقىلابيندا آذربايجانلىلارين دينى ليئىرئى شريعتمدارى نين بؤبۈك رولو اولدوغو بىلەنمكده دير. آذربايغانلىلار ايسلايمى اينقىلابدا اهمىتلى روللار اوستىلەنمكده و قوردوقلارى موسىلمان خالق پارتىياسى ايله جيidi فعالىتلر ايجرا ائتمكده ايدىلر. بو پارتىيما رئگيونال بير پارتىيما اولاراق آذربايغانلىلارين دستك وئردىكلىرى بير پارتىيما ايدى. شريعتمدارى ده بو پارتىيما دستك وئرمكده و اوندان دستك آلماقدا ايدى. بعضى آيدىن سئقئنتىن ده اولان بو پارتىيما آذربايغانلىلارين ميللى و مدنى حاقلارى نين آلينماسىنى دا اوز پروقرامينا قويىمۇشدو. شريعتمدارى ايسه حددىنندن آرتىق و آيرىليقچى اولماما شرطىليله

بو طبلبره موثبت با خماقدا و دستک و ئرمکده ايدى. باشقا سؤزله بو و تئوكراتيک حاكيميت كيمى بعضى مؤوضوغالدار خطلرى خومئينى ايله آيريلازدى. (شريعتمدارى تئوكراتيک حاكيميته ايستى با خميردى) اينقila باخين ايلرده خومئينى نين گوجلنديگى، آدى نين ياييلديغى و ايرانداكى چوخو سئقمنئتلرىن دستگينى آلدigi (آذربايجانلىلارين يالنىز كيچيك بير سئقمنئتى خومئينى دستكله مكده ايدى) زامانلarda شريعتمدارىدەن دە اونون يانىندا ايشتيراك ائتمە سىنى ايسىتىركەن بئلە بىلدىريش و ئرمىشدى: "بىزىم يانىمىزدا ايشتيراك ائتمە ينلر بىزىم دوشمنىمىزدىر. " باشقا سؤزلە اوچونجو و يا طرفسيز بير يول يوخ ايدى و بو مسئله ايرانى ضىد ايكىلى دوشونجە نين بير دىنى لىدىئىن بئلە باشىندان سىلينىمە دىيگى نىن، تام ترسينە ئىينى شىددىلە داوام ائتدىيگى نين گؤسترىجىسىدىر.

زىدوشتولوك ايرانا آخماغا باشلادىقدان سونرا زامان فاكتورو دا ايشين اىچىنە قارىشمىش و زوروانىسم طريقى اورتاييا چىخمىشدىر. زوروان، زامان تانرىسىدىر و آهورا مزدا ايله اھريمە نين آتاسىدىر. اوشاغى اولموردۇ، اوندان ائترى او، پارلاق بير اوغول اىستە مىشدى، آنجاق اوشاغى اولمايا جاغى شوبەھ لرى اھريمىنى مئىданا كتىرىمىش و اكىز اوغلو اولموشدور. زوروان دونيا حاكيميتىنى اوغولونا وئرە جىكىنى سؤليلە مىشدىر. اھريمىن بونو دويموش و آناسى نين قارىنېنى جىراراق آهورا مزدادان تىز دونيابا آياق باسامىشدىر. زوروان اونو گۈردوپۇ زامان اىستە دىيگى اوغلونون او اولمادىغى، اىستە دىيگى نين آهورا مزدا اولدوغو، آنجاق وئرىدىگى سؤزدن قاچا بىلمىھ جى اوچون محدود زامان اولان ٩٠٠٠ ايللىك مودتىن حؤكمدارلىغىنى اھريمىنە وئرمىشدىر. بو اينانجا گۈرە بو ٩٠٠٠ ايل آهورا مزدا ايله اھريمە نين دؤيوش مودتىدىر و بو مودت اىچىنده اھريمىن دونيانىن حاكىمى اولاجاق. آنجاق آهورا مزدانىن درايىتى، فراستى و اوزاق گۈرنلىكى ايله اھريمىن و دونياسى مغلوب اولوب اورتادان قالخاجاق. اوندان سونرا ابدى مودتىدە دونيانىن حاكيمى آهورا مزدا اولاجاق. باشقا سؤزلە توركلىرىن غزنه لىلدەن باشلاياراق قاجارلارا قدر اولان ايرانا حاكيميت مودتى تمثىلى اولاراق اھريمە نين حاكيميت مودتىنى گؤسترەمكده دىر و پەھلوى سولالە سى نين ايش باشينا گلمە سىيلە بىرلىكىدە حاكيميت آرتىق آهورا مزدا طرفينە كئچمىشدىر و دوشمنلىرى چوخ ياخين زامانلarda آجالقلارى و تدبىرلەلە اورتادان قالخاجاق.

موجود اسلامي رئيسم ده تطبيقلرى با خيمىندان اولكى رئيسمدن فرقلى گۇرۇنمه مكده دير. مكتبلرده توركجه نين قاداغان اولدوغو هر ايكي رئيسم دئوروندە تطبيق اولۇنۇش و ايندى ده تطبيق اولۇنماقدادىر. اوشاقلارا توركجه آدلار قويماق قاداغاندىر، يالنىز توركجه دن فارس ادبىياتينا كېچمىش اولان آدلار مىن بىر چتىنلىكله اوشاقلارا وئريلە بىلر. توركجه كىتابلارين نشر اولۇنماسىندا بىر- بىر نؤوع چتىنلىكلىر مۇوجوددور و بو چتىنلىكلىرى گىئدە رك چو خالماقدا و شىيدىتلەنكىدە دير. ۲۱. عصردە ۲۵ مىليوندان چوخ بىر بىرلىكىن ان فوندامەنتال و اساسى حاقي اولان مدنى حاقلارى و آنا دىلده تحصىل حاقي وئىرلىمیرسە و تطبيق اولۇنمورسا گئدىشىن هارا اولدوغو موعىيندىر. بۈلگە مىزىن هر هانسى اساسى ياتىرىملاردان محروم اولدوغو و اينقىلابدان سونرا جنوب آذربايجانا كىفایت قدر و لازىم اولدوغو قدر اهمىت وئىرلىمە دىيگى رئيسم صلاحىتلىرى طرفىنندە بىلە اعتيراف ائدىلمىشىدىر. بوندان سونرا دا هر هانسى بىر ايرانى رئيسمىن ائتدىكلىرى نين عئينى خطده او لا جاغىنى تخمىن ائتمك چتىن دئىيل. گئىشىش معنادا بۈلگە مىزە با خەدىغىمىز زامان هر هانسى بىر ائتنيك آزىلغا وئىرلين آوتونوملىق، مىللە حاقلار و آنا دىلده تحصىل حاقي دا گۇرۇلمە مكده دير. هله بو دوشونجە قورولوشو يلا ايراندا بىلە بىر حاقلارين هئچ وئىرلىمە جىگى تام او لاراق اورتادىر. اوندان اۇترى آسىسيمiliاسىيا او لاراق يوخ اولمادان، مدنىتىمىزى ايتىرىپ تارىخ صحنه سىىندىن سىلىنەمە دن علاج تاپماق لازىمىدىر و بونون ايسە چتىن آنجاق تك چارە سى واردىرى: موستقىلىك.....

**اصل اساسی دموکراسی در ايران: باسواند شدن به زبان مادری**  
**بخشی از مقاله اسناد ساواک، اعدام جزئی و ديگران**  
**رضا براهنی**

نگارش مقاله در باره دوره خاصی از خفغان در کشور، از دیدگاه من، که هرگز، و در هیچ مرحله‌ای، عزم ورود به عرصه سیاسی را نداشتند ام و ندارم، به معنای آن نیست که وقتی خفغان را در دوره بعدی دیدم از آن چشم بپوشم. بر عکس معتقدم که دوران خفغان جمهوری اسلامی، بویژه در سه مقطع، سال ۶۰ و ۶۱ شمسی، سال ۶۷ شمسی و سالی که در آن قتل‌هاي زنجيره اي شروع شد و تا به امروز ادامه پيدا كرده است، از هر دوران رژيم پهلوی تيره تر و بدتر بوده است. اما من اين خفغان را هم ناشي از آن خفغان قبلی ميدانم.

دو پهلوی مشروطيت را بازيچه اميال و هوسهای نامشروع خاندان خود كردند. آنها بر سر زبانها و فرهنگهای غیرفارس ايران کوبيدند. شاه سابق همه فرستهای کثرت فرهنگی را با کشتار در تبریز، زنجان، اردبیل، مهاباد و شهرهای کردستان از بین برد، و در واقع اصل اساسی دموکراسی در ايران، يعني باسواند شدن در عصر تعلیم و تربیت به زبان مادری را، تبدیل به يادگیری زبان فارسی، يعني زبان يك سوم مردم ايران كرد. میگويم عصر تعلیم و تربیت، و غرض اين است که پيش از مشروطيت روی هم رفته دو گروه باسواند میشند: دربار و اطرافيان دربار، و روحانيت در حوزه خاص خود. يعني کشوری که با ذات کثرت فرهنگی و زبانی خود باید در عصر ورود تعلیم و تربیت جدید تکيه بر زبانهای مادری میکرد، يعني رابطه مادر و بچه را بر روی زبان در راستای عوافظ ذاتی اين زبان نگه میداشت، توسط عصر دو پهلوی از ذات خود، يعني زبان به عنوان پدیده اي که به زن و مادر مربوط ميشد، جدا شد، و تبدیل شد به تحمیل پدرسالارانه مرکز، يعني تحمیل زبان فارسی از طریق حکومت پهلوی بر سراسر نقاط ايران، يعني بر دو سوم مردم ايران، و نتیجه: جدا شدن زبان تحصیلات از زبان اکثریت مردم، و جدا شدن تفکر روشنفکری از مردم.

به دليل اينكه سواد روشنفکر فارسي بود، يعني او در زبان مادری اش بيسواد بود، و زبان مادری زبانی غير از فارسي بود. در حالی که برعكس روحانيت فارس با فارس، فارسي حرف ميزد، روحانيت ترك با ترك، تركي صحبت ميكرد، روحانيت کرد با کرد، کردي صحبت ميكرد، روحانيت تركمن با تركمن، تركمني، روحانيت عرب با عرب، عربي و الى آخر. قطع رابطه روشنفکر با مردم خود آن روشنفکر در ذات سياست زبانی و فرهنگی مبتنی بر راسيسم بود. فکر ميكردن که کشور از طريق حاکميّت زبان فارسي بر سراسر ايران پاپر جا ميمانند، در حالی که راسيسم پهلوی، با بيسواد نگه داشتن روشنفکران کشور در زبان مادریشان در حوزه های غيرفارسي زبان، دست روحانيت را در اين حوزه ها به کلی باز ميگذاشت از يك سو؛ و کينه ايجاد ميكرد بين مردمان غيرفارس، و فارس از سوبی ديگر؛ و نژادپرستی غريبی را در ميان روشنفکران فارس و فارسي زده ايجاد ميكرد که نمونه بدخييم و عقب مانده و فاشيستي آن را در امثال دکتر جلال متيني و اصحاب او ميتوان ديد، که مدام پرچم رسميّت سرچشمها گرفته از عقب ماندگي دو پهلوی را، حتى پس از سقوط مفتضحانه هر دو، در مجالات عقب مانده راسيسى و تلویزيونها راسيسى افراشته نگه ميدارند، و هرگز کسی از اينان نميپرسد که چرا دو پهلوی، يعني محمدرضا و رضا چيزی از زبان مادری خود نميدانند، و چرا ياد نگرفتند و چرا ياد نميگيرند، و آيا يادگيري زبان مادری مهم بود و زبانهاي خود کشور و يا يادگيري فرض کنيد فرانسه، يا انگلليس؟

در ذات اين روابط، عدم رابطه قرار داشت. رابطه روشنفکر را از مردم بريden، و آن هم در عصر تعليم و تربيت، نه تنها به ضرر مردم تمام شد، بل که به ضرر خود پهلوی ها هم تمام شد، به دليل اينكه روحانيت، از طريق زبانهاي بريده با مردم رابطه برقرار کرد، و روشنفکران به علت تحصيل در زبان به قدری رسميّت يافته، مردم مناطق خود را روشن نکردند، و به همين دليل گرچه همه روشنفکران اعم از فارس و ترك و کرد و عرب و بلوج و تركمن مخالف سلطنت بودند، نهايانا آنهايي که رابطه با بخش بيسواد جامعه داشتند، يعني روحانيت، هم سلطنت را، که روشنفکران نيز برای سقوط آن زحمت کشideh بودند، ساقط کردند و هم اجازه ندادند روشنفکران در اداره جامعه سهمي داشته باشند، و حتى آن نيمچه روشنفکرانی را که خودشان قبول داشتند، يعني بازگان و اطرافيان او را، در اولين فرصت تار و مار کردند.

و سؤال اين است؟ آيا کشف حجاب مهمتر بود، آيا دادن حق انتخاب شدن و انتخاب کردن برای زنها مهمتر بود، يا تدریس و تعليم و تربیت به زبان مادری، و پرچم حیثیت زن را از همان ابتدا برافراشته نگه داشتن؟ آيا میشد زبان مادر را بريده، و فقط به زور از سر او حجاب برداشت؟ و آيا نباید خود او به زبان مادری باسواد میشد و خود، نه تنها آن حجاب و دهها حجاب ديگر را هم از سر و روی خود و جامعه برمیداشت؟ و يا در سی سال بعدتر، آيا يادگيری زبان مادری مهم تر بود يا حق رای دادن و انتخاب کردن و انتخاب شدن به دو مجلس فرمایشي؟ و حقیقت اينکه آن زنها که انتخاب شدند چه گلی بر سر مادرها و دخترهایي زندند که کودکان دو سوم آنها قرار بود باز هم به زبان فرمایشي پهلوی ها، تحصیلات پیدا کنند، و مدام در حال بيگانه شدن به عاطفه زبان مادری، فقط ستون عظیم از خودبیگانگی نسبت به زن و مادر را بلندتر نگاه دارند؟

روحانیت به دليل ذات کاري که میکرد، کارهایش را به زبان خود آن مردم انجام داد، در نتيجه درست در زمانی که پهلوی تیشه به ریشه ریشه دار شدن تفکر در ایران میزد و با ایجاد فاصله ایجاد تفکر مدرن از طریق تحصیل به زبان مادری را تعلیق به محال میکرد و بین روش‌نگر و مردمی که روش‌نگر از میان آنها برخاسته بود و همه چیز را به فارسی میگفت و مینوشت و میخواند رابطه را قطع میکرد - چرا که مردم نمی‌فهمیدند او چه میگوید - روحانیت خود را در راس امور قرار داد، هم از شر سلطنت خلاص شد، هم از خیر روش‌نگر؛ و کشور به دليل راسیسم و عقب ماندگی سلطنت پهلوی، و به دليل بريگی دو سوم جمعیت از مادر و زبان مادری، غرق در قهرای غریبی شد که نمونه اش را در عصر حاضر در هیچ کشوری نمیتوان پیدا کرد. تنها سلطنت پهلوی نبود که روش‌نگرکشی کرد، روحانیت روی سلطنت پهلوی را از نظر روش‌نگرکشی سفید کرد. بویژه که همین روش‌نگرها، به تصور اين که در انقلاب آزادی اندیشه و بيان خواهد آمد، منوبات خود را پیش از انقلاب و در حین انقلاب، بروز داده بودند، و پرونده های ساواک نیز بود که در اختیار ساواما بود - و به محض اینکه دری به تخته خورد، روحانیت افتاد به جان روش‌نگران، و بگیر و ببند شروع شد. و هنوز هم ادامه دارد. در دوران پهلوی اول از طریق لومپن های او، در دوران پهلوی دوم از طریق لومپن های او، در جمهوری اسلامی، از طریق لومپن های اسلامی. و هر سه دمار از

روزگار روشنفکر عصر درآوردن، روشنفکری که میدانست که باید با مردم تماس بگیرد، و نمیدانست که با مردم باید با زبان خود آن مردم تماس بگیرد. و رضا پهلوی، سرچشمه را از همان اول با رسمي شناختن زبان فارسي به عنوان زبان همه مردمان ايران، کور کرده بود، و با اين کور کردن، در واقع زمين روحانيت را برای شخم و تخم آماده کرده بود، تا اينکه پس از گذشت هفتاد سال نهايتا مشروعه را به جاي مشروطه به كرسی نشانند.

و در خارج از کشور هم دعواست، و بنگريid صالح ترين دعواكنندگان را که وقتی قانون اساسی مينويستند اول ميگويند زبان رسمي کشور فارسي است، و بعد ميگويند همه اقوام ايران با هم مساوي هستند، و اين را به نام تجدد مينويستند و مينويستاند، و نميفهمند که اگر اين نوشته را به يك خارجي نشان بدنهن و ترکيب زبانشناختي و قوم شناختي سازمان ملل از ايران را هم در برابر او بگذارند، و بگويند ما با اين قانون و يا قوانين اساسی ميخواهيم در ايران مدرنيته را رواج دهيم، با يك ويرايش کوچك، هر شاگرد متوسطه کاناديي حتى خط بطلان بر اين قوانين اساسی ميکشد، چرا که آدمي که بوی از دموکراسی برده باشد آنا ميفهمد که اغلب قوانين اساسی نوشته شده توسط همين روشنفکران ما فقط تجزيه ايران را ميخواهند، و گرنه درک ترکيب، و نگارش قانون اساسی اين ترکيب، امر بسيار ساده اى است. فقط بайд خود را از سبعيت تعصب، از فاشيسیم و شوونيسیم آريابي گرایي رضا و محمدرضا پهلوی، و افلاس و اندراس قوم گرایي منحطی که کشور را برای اقوام دیگر به صورت دارالعجزه ميخواهد، رهایي داد. و چنین چيزی حاصل نميشود جز از طريق دقت در ساختار قومی مردمانی که در يك حوزه جغرافيايي - تاریخی زندگی میکنند، و اين که يك قوم نباید برده و غلام قوم ديگر محسوب شود.

پس از ورود وسیله اولیه مدرنيته به ايران، که عبارت بود از مدرسه جديد و تعلیم و تربیت جديد، هيچکس از باشعرهای کشور نباید زير بار بيشعورترین شعارها که زبان رسمي کشور فارسي است ميرفتند، چرا که سه چهارم مردم ايران هرگز بوی تحصيل به مشامشان نخورد، به دليل اينکه تحصيل به زبان ارباب، اگر رعيت بخواهد قيد رعيت بودن را از سر خود وابکند به درد هيچ رعيتی نميخورد. و هم از اين نظر است که اعاده حيثیت از کسانی که

زنگانيشان را بر سر حقوق مليتهای ستمدیده ايران گذاشتند، برای هر کسی که در جهت آزادی و برابري در ايران گام برميدارد حياتي است.

من در اين تردید ندارم که اگر زنده ياد دکتر محمد مصدق درک متوجه ترى از دموکراسى ميداشت، و در همان زمان که نفت را ملى اعلام ميکرد، مسئله اصلی قانون اساسى، يعني موضوع شوراهای ایالتی و ولایتی را نيز احیا ميکرد، و از روح گسترده و بلادیده آن زنده ياد دیگر يعني سيد جعفر پيشه وري که به حيله قوام و استالين در باکوي باقراوف تنش را تشرح كرده، در جذام خانه باکو دفنش كردن الهام ميگرفت، و دموکراسى چند سرى را براساس كثر اقوام و مليتهای ايران شكل ميداد، هرگز، به صراحت ميگويم، هرگز، فاتحه حکومتش را پنج يا شش هزار لومپن برادران رسيديان و كرميت روزولت و سرلشگر زاهدي پرورش يافته در نازيسم هيتلري نميتوانستند بخوانند. وقتی کسانى که در چارچوب کشورى مثل ايران دموکراسى ميخواهند باید به اين قضيه توجه کنند که اين دموکراسى را برای اين کشور ميخواهند، و يا برای کشورى ميخواهند يكسان و يكdst ساخته از يك مليت و زبان و فرهنگ و ريشه. و اگر قبول داشته باشيم که ايران کشورى است چند مليتي و چند فرهنگي، آنگاه کسانى که شيفته دموکراسى هستند ميتوانند با هم کار کنند. چرا که اگر تنها بمانند در ۴۵ قاضي محمد بالاي دار ميرود، پيشه وري به تبعيد ميرود و پناه دهنده اش دشمن جانش از آب درميايد، و آن يكى هم، مصدق به آن حال و روز دچار ميشود. و بدتر از آن حال و روز مردمى است که در آن شبانه روز يك نفر دست نشانده به نام محمدرضا پهلوى، به ملتى در سکوت نگه داشته شده، و در زندان نشسته، لاف عظمت خود را بزند تا اينکه به قول تيمسار ربيعي در دادگاه اسلامي، ژنرال "هايزر" ي بياید و گوشش را مثل سگ بگيرد و از ايران بیرون بکند، و نيز در همان دادگاه وقتی که از خلعتبری وزير خارجه سوال ميکنند چه کسى با سيا تماس ميگرفت؟ بشنوند: "محرمانه است". يعني يك نفر حتی تا آخرین لحظه نداند در کجا زندگى كرده، دارد در کجا ميميرد، و هنوز هم گمان کند که همهاش بازي بوده. و به راستى که چه کسانى بر کودکى من، جوانى من، ميانسالگى من و بر دريدري امروز من حکومت كرده اند! آدم ميخواهد دو مشتish را بلند کند و بزند توی مخش تا آخرین بارقه نور از کاسه چشم بیرون بپردازد تا دست کم اين تاريکى عظيم را در کورى مطلق نظاره کند.

## انتخاب بین بد و بدتر غیراخلاقی است هانا آرنت

متن زير قسمتی از کتاب مسوولیت شخصی در دوران دیکتاتوری نوشته هانا آرنت فیلسوف نامدار آلمانی است که سالها در سایه حکومت تمامیت خواه هیتلری زیسته بود و با گوشت و پوست آسیب های چنین نظامی را حس کرده بود. او در قسمتی از این کتاب استدلال کسانی که قائلند در شرایط ناگریز باید میان بد و بدتر یکی را انتخاب کرد، زیر سوال می برد و عقیده دارد که همواره با انتخاب بد به سمت بدتر حرکت می کنیم. این بخش از دیدگاه آرنت را می توانید در زیر بخوانید:

حکومت های توپالیتر برهمه عرصه های زندگی، و نه صرفا حوزه سیاسی، سلطه مطلق دارند. جامعه توپالیتر، که متمایز از حکومت توپالیتر است، در واقع یکپارچه است؛ تمامی تجلیات عمومی، فرهنگی، هنری یا علمی، و تمامی سازمان ها، خدمات رفاهی و اجتماعی، حتی ورزش و تفریحات، «هماهنگ» شده اند. هیچ اداره و شغلی که با جامعه سروکار داشته باشد، از آژانس های تبلیغاتی گرفته تا قوه قضائیه، از بازیگری گرفته تا ژورنالیسم ورزشی، از مدارس ابتدایی و متوسطه گرفته تا دانشگاه ها و انجمن های علمی پیدا نمی کنید که از آن ها پذیرش بی چون و چرای اصول حاکم خواسته نشده باشد. هر که در حوزه عمومی مشارکتی داشته باشد، صرف نظر از عضویتش در حزب یا عضویت در مجامع نخبگان رژیم، به نحوی شریک اعمال کل رژیم می شود. آنچه دادگاه ها در کلیه محاکمات پس از جنگ توقع دارند این است که متهمان نمی باشند در جنایاتی که آن دولت قانونی می شمرد مشارکت می کردند، و این عدم مشارکت که ضوابط حقوقی برای تعیین درست و نادرست در نظر گرفته شده، مشکلات معنابهی دقیقا در رابطه با مسئولیت پیش می آورد. زیرا اصل مسئله در اینجاست که تنها کسانی که به کلی از حیات عمومی پا پس می کشیدند، کسانی که هیچگونه مسئولیت سیاسی نمی پذیرفتند، می توانستند از مشارکت در جنایات پرهیز کنند و از مسئولیت حقوقی و اخلاقی مبرآ باشند. در میان بحث های طوفانی بر سر مباحث اخلاقی که از زمان شکست آلمان نازی ادامه داشته است، و افشاری مباشرت کامل تمامی رده های جامعه رسمی، یعنی

فروريختن کامل موازين رايچ اخلاقی، استدلال زير در اشكال گوناگونی مطرح شده است: ما که امروز گناهکار شمرده می شويم در واقع کسانی بوديم که شغل خود را حفظ کرديم تا نگذاريم اتفاقات بدتری رخ دهد؛ تنها کسانی می توانستند از وحامت اوضاع بکاهند و دست کم به بعضی افراد کمک کنند که در داخل نظام باقی می ماندند؛ ما جانب حق را نگاه داشتيم بی آنکه روحان را به شيطان بفروشيم، حال آنکه آنها که هیچ کاري نکردن، از زير بار همه مسئوليتها شانه خالي کردن و فقط به فكر خود بودند، به فکر نجات روح گرانقدر شان. اگر از نظر سياسي به اين استدلال نگاه کنيم، ممکن است معقول باشد به شرط اينکه در همان مراحل اوليه می توانستند يا تلاش می کردن رژيم هيتلر را سرنگون کنند. زيرا حقiqet همین است که يك نظام تواليت را فقط می توان از درون —نه با انقلاب که از طريق کودتا— سرنگون کرد، مگر اينکه البته در جنگ شکست بخورد. (ممکن است اتفاقی از همین نوع در اتحاد شوروی قبل يا بلافاصله پس از مرگ استاللين رخ داده باشد؛ نقطه چرخش از يك نظام تواليت تمام عيار به يك ديكتاتوري يا استبداد تک حزبي احتمالاً حذف فيزيكي بريا، رئيس پليس مخفی بود) اما مدافعان اين استدلال به هیچ وجه در شمار توطئه گران —موفق يا ناموفق — عليه هيتلر نبودند. آنان بدون استثناء کارمندانی بودند که بدون کارشناسی آنها نه رژيم هيتلر و نه جايگزين آن، يعني دستگاه اجرائي آدنائ، قادر به بقا نبودند. هيتلر اين کارمندان را از جمهوری وايمار به ارث برده بود و جمهوری وايمار هم از امپراتوري آلمان، درست همان طور که پس از هيتلر بدون هیچ مشکلی به آدنائ به ارث رسيد.

در اينجا باید يادآوري کنم که بحث شخصي يا اخلاقی، جدا از حسابرسی حقوقی، در مورد هواداران پروپاپرچر رژيم به ندرت مطرح می شود: بدیهی است که آنها نمی توانستند [پس از سقوط نازیسم] احساس گناه کنند بلکه فقط احساس شکست خوردي می کردن، مگر اينکه تعبيه عقيده می دادند و توبه می کردن. و با اين حال، حتى همین موضوع ساده هم مغشوش شده، زيرا زمانی که سرانجام روز حساب فرارسيد، معلوم شد که هیچ هوادار پروپاپرچر وجود نداشته است، يا دست کم هيچکدام حامي برنامه جنایتکارانه اي که به خاطرش محاكمه می شدند، نبوده اند. و مشکل اين جاست که هرچند اين ادعا دروغ بود، اما

تماماً هم دروغ نبود . زیرا آنچه در مراحل اوليه، با مردمی از نظر سیاسي بی طرف، آغاز شده بود، که بی آنکه نازی باشند با آنها همکاری می کردن، در مراحل آخر برای اعضای حزب و حتی تشکيلات نخبگان اس اس پيش آمد: در خود رايش سوم هم نادر كسانی تا اوخر كار با تمام وجود موافق جنایات رژيم بودند، با اينكه تعداد زيادي كاملاً آماده بودند دست به اين جنایات بزنند. و حالا تک آنها، در هر جا و مقامي که بودند، مدعى اند آنان که، به هر بهانه اي، كنار كشide و زندگي خصوصi پيشه کردن، آسان ترين و غير مسئولانه ترين راه را برگزيرند. مگر اينكه البته ماندن در حوزه خصوصi را تبديل به پوششی برای مخالفت فعال كرده باشند- گزينه اي که می توان به راحتi كنار گذاشت زيرا بدويهي است که قديس يا قهرمان شدن از همه کس بر نمي آيد. اما مسئوليت شخصi يا اخلاقi به همه کس مربوط می شود، آن وقت استدلال می کنند که ماندن بر سر شغل خويش، فارغ از اينكه شرياط چيست و پيامدها کدام اند، «مسئولانه» تر بوده است.

در توجيهات اخلاقi آنها بحث انتخاب ميان بد و بدتر نقشي برجسته داشته است. بنا بر اين استدلال، اگر با دو شرّ روبرو شويد، وظيفه شماست که آن را که کمتر بد است انتخاب کنيد، حال آنکه اگر اصلاً از انتخاب کردن سر باز زنيد نشانه عدم احساس مسئوليت شماست. آنان که مخالف مغالطه اخلاقi در اين استدلال هستند، عمولاً به تزه طلبی اخلاقi متهم می شوند که به معنی بيگانگi از واقعيات سياسي است. آنان را متهم می کنند به اينكه نمي خواهند دستهايشان آلوده شود؛ و باید پذيرفت که عدم انتخاب بين بد و بدتر بيش از اينكه فلسفه سياسي يا اخلاقi باشد (البته به استثنai کانت، که دقيقاً به همين دليل غالباً به اخلاق گرابي خشك متهم می شود) تفکري مذهبی است که بی هيج ابهامی هر مصالحه اي با بد در مقابل بدتر را رد كرده است. چندی پيش در بحثi در اين باب، کسی گفت که در تلمود آمده است: اگر از تو بخواهند يك زن را به متجاوز تسليم کنی تا همه زنان در امان بمانند، مگذار بی سيرتش کنند. و به همين روال پاپ جان بيست و سوم، گويا در اشاره به سياست واتيکان در جنگ جهانی دوم، درباره رفتار سياسي پاپ و اسقف ها که «شرط احتياط»

خوانده می شد چنین نوشت: باید «بر حذر باشند از... هرگونه همدستی با شرّ به اميد اينکه با اين کار ممکن است برای کسی مفید باشند.»

از لحاظ سياسي ضعف اين استدلال همواره اين بوده، کسانی که بد را در مقابل بدتر انتخاب می‌کنند به سرعت تمام فراموش می‌کنند که بد را انتخاب کرده‌اند. چون بدی رايشه سوم سرانجام چنان ابعادی هيولا‌بی یافت که هرقدر هم تخيل قوى می‌داشتم نمى‌شد آن را «كمتر بد» ناميد، قاعدهاً [باتجربه جنگ جهانی دوم] می‌بايست پايه‌های اين استدلال برای هميشه فروموريخت، اما شغفتا که چنین نشد. افزون براین، اگر به تكنيك‌های حکومت تواليت نگاه کييم، می‌بینيم که استدلال «كمتر بد»— که مختص نخبگان بیرون از طبقهٔ حاکم نیست — يکی از سازوکارهای ماشین وحشت و آدم‌کشی نظام است. از اصل انتخاب بد به جای بدتر، آگاهانه استفاده می‌شود تا کارکنان دولت هچون تمامی مردم برای پذيرفتن شرّ به معنای دقیق کلمه آماده شوند. فقط يکی از چندین نمونه را ذکر می‌کنيم: امحای يهوديان به دنبال سلسله اقدامات ضديهود به صورتی تدریجي رُخ داد و هربار با اين استدلال که امتناع از همکاري، اوضاع را بدتر خواهد کرد— تا اينکه مرحله‌ای فرارسید که اتفاق بدتر از آن ممکن نبود. حيرت آور است که در اين آخرین مرحله [امحای يهوديان] نيز اين استدلال کنار گذاشته نشد. حتی امروز نيز که بطلان آن مثل روز روشن شده است، کماکان به کار گرفته می‌شود— در بحث نمایشنامهٔ هوخهوت باز می‌شنويم که واتikan به هر شکلی که اعتراض کند اوضاع بدتر می‌شود! در اينجا می‌بینيم که انسان تا چه حد از روبه روشن با واقعيت‌هايی که به نحوی در تضاد كامل با چارچوب ذهنی اوست اکراه دارد. متاسفانه، شیستشوی مغزی آدمی و واداشتن مردم به بيشرمانه ترين و غيرمنتظره ترين رفتارها، گويي بسيار ساده تر است از اينکه کسی را مجاب کنيم، به قول معروف، از تجربه بيموزد؛ يعني به جاي کاربست مقوله ها و فرمول‌هايی که عميقا در ذهن ما ريشه دونده، در حالикه مبنای تجربى آن‌ها مدت‌هاست فراموش شده، بينديشد و داوری کند؛ مقولات و فرمول‌هايی که پذيرفته شدنشان ناشی از همخوانی آنها با ذهنیت است و نه مناسبتشان با رويدادهای واقعی